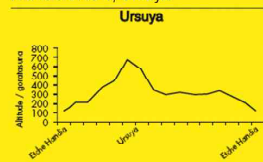
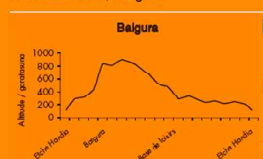


### PARCOURS 1, Ursuya



19 km, 650 m de dénivelé, départ entre 8h et 10 h.  
Pour un parcours sans grande difficulté. Partez sur les pas de Napoléon.  
Lehen ibilaldia, Utsu : 19 km, 650 m-ko malda; Abiatzea 8etik 10 arte. Zailtasun handirik gabeko ibilaldia. Zoaz Napoleonen urratsen ondotik.  
Ruta 1, Ursuya : 19 km, 650 m de desnivel. Salida entre 8h y 10 h. Para un circuito sin mayor dificultad. Seguir el camino de Napoleon.

### PARCOURS 2, Baigura



24 km, 900 m de dénivelé, départ entre 8h et 10h. Découverte du massif du Baigura en passant par le Col des Palombes pour un démarrage sportif. Un retour en douceur au travers du bourd de Macaye.  
Bigarren ibilaldia, Baigura : 24 km, 900 m-ko malda. Abiatzea 8etik 10 arte. Abiatzea gogor batekin. Urtxo lepotik pasatuz. Baigura mendia ezagutza egingo duzu. Durutzeko itzultze ezti bat iragango duzu Makeako herria zehar.  
Ruta 2, Baigura : 24 km, 900 m de desnivel. Salida entre 8h et 10 h. Descubrimiento del monte Baigura pasando por el puerto de las palomas para un inicio deportivo. Un regreso suave por el centro de Macaye.

### PARCOURS 3, Makea Oinez



37 km, 1400 m de dénivelé, départ entre 8h et 9 h. Randonnée sportive vous offrant une vue panoramique sur le village de Macaye depuis les sommets des massifs du Baigura et de l'Ursuya.  
Hiru garren ibilaldia, Makea Oinez : 37 km, 1400 m-ko malda. Abiatzea 8etik 9 arte. Ibilaldi hunket zailtasun gehiago du. Baigura eta Urtu kaskoetatik Makea buruzko ikuspegi bikain bat eskainia izango zaizu.  
Ruta 3, Makea Oinez : 37 km, 1400 m de desnivel. Salida entre 8h y 9 h. Marcha deportiva con una vista panorámica sobre el pueblo de Macaye desde las cimas de los montes Baigura y Ursuya.

Des postes de ravitaillement vous sont proposés sur le parcours. N'oubliez pas pour autant votre pique nique ainsi que de l'eau.



#### Distribution des cartes de ravitaillement le matin

Ambiance et restauration assurées à l'arrivée.

La Croix rouge et des infirmiers seront sur le parcours.

Etche Handia vous offre la possibilité de vous **doucher** sur place.

Possibilité d'être **hébergé sur réservation** à Etxetoa le 8 au soir (10 € la nuitée et 14 € le forfait nuitée + marche).

La participation à la marche est de **7 €** au dessus de **16 ans** et de **4 €** pour les **4-16 ans** (ravitaillement compris).

**POUR TOUTS RENSEIGNEMENTS :**

**MAIRIE DE MACAYE : 05 59 93 32 46**

Inscription sur place de 7h30 à 10 h



Bidean zehar jan edanak ukango dituzu. Hala ere ez ezazu ahanztu ura eta bazkari hotza. **Goizean, jan eta edan** postuetarako txartelak banatuak izanen zaizkizu.

Erizainak hor izango dira nun nahi ibilaldietan. Etxe handian **duxatzan** ahalko zira.

Aintzinetik **manatuz** bezperatik etortzen ahalko zira, lo gelak badirelako.

Etxetoan berean. (10 € gaua, edo 14 € gaua+ ibilaldia).

Ibilaldian parte hartzeko prezioa : 16 urtez goiti : 7 € - 4 uretik 16 urte arte : 4 €.

**XEHETASUN GEHIAGORENTZAT :**

**MAKEAKO HERRIKO ETXEA : 05 59 93 32 46**

Izen emateak egun berean 7.30tik 10.00 arte



En las 3 rutas, hay puestos de abastecimiento que estan a disposicion de los participantes. Sin embargo, no olvidar su picnic y agua.



#### Distribución de los tarjetas de aprovisionamiento por la mañana.

Buen ambiente y servicio de restauración a la llegada.

La **Cruz Roja** y **enfermeros** estaran en la ruta.

Etche Handia les ofrece la posibilidad de **ducharse** en la casa.

Possibilité de dormir en Etxetoa la noche del 8 al 9 (10 € la noche o 14 € la noche y la marcha).

**Previa reserva** de plaza en el ayuntamiento de Macaye.

La participación a la marcha tiene un precio de 7 € para adultos y 4 € para menores de 16 años.

**INFORMACION EN EL AYUNTAMIENTO DE MACAYE : 05 59 93 32 46**

Possibilité inscription el mismo día de 7h30 a 10h.

## ORGANISATION

Association Etche Handia

Mairie - 64240 Macaye

Tél : 05 59 93 32 46 - mairie-macaye@orange.fr

Pour toutes informations complémentaires :

[www.makeaoinez.blogspot.com](http://www.makeaoinez.blogspot.com)

Pour les pré-inscriptions

[www.zirkuitua.com](http://www.zirkuitua.com)

# MACAYE

## MAKEA OINEZ

### journée de la randonnée pedestre

# 14 octobre 2012

